雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

瑞氣呈祥、雅俗共賞的
名產水仙花頭
合時運到
花頭壯大，枝枝開花！
價錢便宜，何妨多買幾箇，多栽幾盆！

元發雜貨藥材發行
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

大幫運到
金英芳雙托水仙花頭
應時上市
1953年度早造新絲苗米登場
價錢特別相宜
米質優美　遠勝往年　請留意焉

★奇富夜總會特聘
中國人男女劇員
共有廿二人　現在表演
此是世界著名之China Girl Revue頭等名角有武藝技術團
又有世界聞名之唐人唱家Terri Young
又特別善舞團Jackie & Lily Mae Ling以唐氏爲班主兼有幻術大家程氏及世界著名之中國戲女　請早電話定位特別成羣顧客可以酌量辦理
CAVE SUPPER CLUB　PA. 8728
626 HORNBY ST.　PA. 0719

賀大康利有限公司
雲高華
GANGLEY TRADING LTD.
280 PENDER ST. E. Phone TA. 7931
VANCOUVER 4, B.C.

漳州名產
雙托水仙花登市
應時水貨
蓮藕。粉葛。馬蹄。
芋仔。生羌。百合。
白菓。菱角。桑柚。
大帮抵埗　價錢相宜

兩船相撞一船沉
幸未有人重傷

雲埠火船杜拉號，昨日下午五時許，拖曳駁運船，載火車一列，接駁市乖摩，在歪卡列夫附近，遇大霧，與天寅輪船公司客船，先施亞號相撞，右側被先施亞號船頭，撞破一大孔，幸火船上九人，均未重傷，馬上爬到客船甲板面，先施亞號船主俟九人逃避無恙之後，乃駕船往後退，而火船遂開後，杜拉號隨即沉沒海底。

據杜拉號海員稱，幸火船未撞破鍋爐，否則登定爆炸，而全体海員或同歸于盡，事後未幾，另外壹艘火船黑烏第二號，已接到電報，趕到肇禍地点，拖回飄流大海中之駁運船云。

西人汽車被人炸燬

住威陵頓街，三一六六號西人史隆氏，前晚被人將其汽車炸燬，據彼稱，彼聞爆炸聲之後，隨即跑到汽車房觀察，而聞到炸藥味，味道甚濃，汽車左側翻輪車胎及擋泥鉄壳被炸燬。

史隆氏經營跳舞裝飾品商店于古蘭胡街五七〇號，而居住威陵頓街六年，據彼稱，據其本人所知，彼絕對無仇人，而從來未與鄰舍鬧意見，彼不信此乃頑童之所爲，假設汽車是被巨型炮竹炸燬，則照理車房內應翻有炮竹紙碎，但車房內全無炮竹形跡。

警察已將汽車拖回警局車房檢驗。

鄰舍比利之住宅，有兩塊玻璃窗被震裂，而爆炸聲竟傳至東區第二拾四街及乃慶街云。

二百大學男生
在跳舞場衝突

卑詩大學兩派男學生共二百名，昨晚在百路灣街西，壹二四八號白玫瑰跳舞場，發生衝突，秩序大亂，後由警局派警車拾一架趕到鎮壓，而逮捕學生一名，事關學生成羣擠滿至街外，而其中數名乘警察忙于維持秩序之際，將四架警察車之車胎放氣。

據跳舞場業主稱，跳舞場完全未受到損傷。

此次大叙會，是工程科學生所主辦者，而祇有男生參加云。

關祝華君中馬票
買一條便中頭彩

中愛爾蘭馬票頭獎獲獎拾三萬七千五百元之埠名利埠華人，爲住曲街二四一〇號華商關祝華君，據關君稱，在最近二十餘年來，彼時常購買愛爾蘭馬票，而多數買一本，共十二張，但從來未得獎，而今次彼祇買一張云。

多城滿地可銀行
被一賊刼去萬元

多郎度，廿九日加拿大社電，設于多郎度市中心區之滿地可銀行分行，今日被盜賊一名搶刼，損失一百元五十元及拾元票數紮，共壹萬元。

據警察稱，賊人衣冠齊整，未用槍而未開口，彼祇將壹條子推入付款櫃位內，而携款在交通繁盛之地方過馬路，而混于某百貨公司人羣中，警察及百貨公司偵探共一百名，隨即封鎖各門口，但賊已不知去向云。

退伍加空軍兩人
同被槍死於房中

卡技利，廿九日加拿大社電，本埠某公寓，昨日發生命案，死者爲加空軍退伍軍人兩名，一名保羅馬丁氏，一名笠弼三臣氏，弍人大概有三拾幾歲，二屍爲其同屋者于昨日下午大約六點鐘發現，前晚十一點鐘之後，有人聽見槍聲，但當時置之不理。

警察入馬丁之住宅調查時，發覺二人死于埠，三臣之頸項穿一孔，而馬丁之頭項穿壹孔，而其手中仍執散沙打雀槍。

據警察稱，大概馬丁先殺斃三臣，然後向自己口中開槍自殺，據鄰舍稱，三臣夫人偕兩個小孩，現在居住紐埠，而三臣自己與馬丁夫婦同居頗久云。

達權支社長紅照錄

巡啟者，本社定期於本月廿一日（即星期六）下午八時，召開全体大會，有要事磋商，並報告各部進支數目，屆時敬請各職員及男女社員，依時到會，共策進行，幸勿放棄責任爲盼。此佈。

雲埠達權支社預啟
中華民國四拾二年十月廿八號

雲埠党部通告

爲通告事，照得本支部爲選舉盟長及總支部主委候選人，並報其他要事待商，特定期本月卅日（即星期五）下午吉時半，召開全體黨員大會，仰各部職員暨我全體洪門昆仲，屆時踴躍蒞會爲盼。此佈。

中國洪門民治黨駐雲埠支部啟
中華民國四拾三年拾月弍拾四日

黃堃俠地保官事所　電話 PA 1628
141 East Pender St.　Vancouver, B.C.
●機票大減價由云往港由港來云單程五佰元來回票九百元機票或總統船票隨時應命
●專辦入籍移民承寫簽証蓋印批約遺囑及各種法律文件
●代理各種燕梳如人壽意外小竊火燭搶刼等
●總代理香港歌林及百代原音電攝唱片歡迎函索目錄或親臨試唱
●總代理省港澳岐豐玉葯酒及糯米酒發行價最平
●統辦各種文藝偵探武俠言情及傳記等書籍

◎什貨店出賣
菓子什貨店，位於興盛商業區，內有住宿地房間，取價舖底銀三千元，另点貨物，如意者請與後列洽商
794 Denman St.　PA. 1457

梁定邦洗毡帽工作好
如汝係信唔過可問尊友便知道
舖在緬街第五四三號
LEONG'S HAT SHOP
543 Main St. Vancouver, B.C.

新出磨粉機
磨粉電機
無限用途
最新妙器
萬勝石磨
大小米粒
粉質嫩美
家庭糕食
最爲適宜
用途（祖國食品）
魚餅　杏仁糊
豆腐　各種米粉
肉漿　芝蔴糊
冬圓　蒔仔漿
年糕　豬腸粉
鬆糕　炒米粉
其餘食譜
恕不盡錄
馬開錫電器行啓
HOY'S ELECTRONIC RADIO
SALES & SERVICE
450 Main St.　Vancouver 4, B.C.

利僑貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105　MA 8950
256 E. Pender St.　Vancouver 4, B.C.
大量運到中西炮竹批發
原子炮　閃電炮　溪紅炮
光遠各廠
南洋欵
連檔桂炮　邊炮仔　煙花筒
錦谷車　雙起月　七龍吐珠
糖蜜羌　新荔干
繡花拖　盒名茶　江西名磁　藥材雜貨
兼營四邑中山滙兌
台山　新會　開平　恩平等縣
收費從廉　快捷妥當

代東
本總社謹擇十一月八日午后一時舉行成立第三十八週年紀念慶典並設茶會同日下午五時設筵歡敘統請
民治黨駐加總支部暨各分支部
達權各支社暨各昆仲姊妹
洪門各級機關
駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸
駐加拿大維城達權總社同人敬約
DART COON CLUB
558 Fisguard St. P.O. Box 601 Victoria, B.C.

龔貞信花舖
雲埠四街西
兼賣新小說
JIRRELL-DEE FLORIST,
2396 W. 4th Ave.
Vancouver 9, B.C.
電話 CHerry 0947
喂老友呀老友
顧住顧住止步
STOP
等我講你聽請你去片打東街第一二六號三樓樂觀圖書館買部扭計祖宗漫畫集睇吓喇內容諧趣公仔生猛玲瓏浮凸究竟點樣扭計法要睇過便知
陳夢吉大門荒唐鏡全集五毛
荒唐鏡三氣陳夢吉三冊七毛
媽姐二　共三集　壹圓
播音小姐　上集　二毛
眞係蠢仔　上集　四毛
擺命少奶　兩集
注意呀有第一集咯
柳姐漫畫　三本　六毛
豆皮三姑　一集　二毛
牙簽
大少　上集　二毛
寡婦風流卅年　上集　二毛半
黃蜂腰　阿鳳兩集　四毛
女人湯丸　二毛
三姑六婆